

<http://masrawy.com/News/Egypt/Politics/2008/october/16/immigration.aspx>

Nachrichtenwebsite Masrawy, 16/10/2008

Meldung der Nachrichtenagentur Al-Sharq Al-Awsat

Rückkehr von 7 ägyptischen Migrationsopfern

Unter Bewachung aus der Türkei abgeschoben

Kairo, Redaktion Masrawy

Am Mittwoch sind sieben ägyptische Staatsbürger, die zu Opfern der illegalen Migration geworden waren, aus Istanbul über Syrien nach Kairo zurückgekehrt. Die türkischen Behörden hatten sie kurz zuvor bei dem Versuch festgenommen, auf türkisches Territorium zu gelangen.

Die Abgeschobenen kamen unter Bewachung mit dem ägyptischem Flugzeug aus Damaskus in ihr Herkunftsland zurück.

Von seiten der Sicherheitsorgane des Flughafens von Kairo hieß es, die Abgeschobenen seien im Besitz von Reisedokumenten, die vom ägyptischen Konsulat in der Türkei ausgestellt worden waren. Sie hätten Ägypten im vergangenen Jahr in Richtung Jordanien verlassen. Dort habe ihnen eine syrisch-ägyptische Bande vorgespiegelt, sie könne sie für 3.000 Dollar pro Person über den Libanon, Syrien und die Türkei nach Europa bringen.

Die Stellen, die die Abgeschobenen verhört hatten, teilten mit, dass die Behörden die jungen Leute bei ihrem Versuch festgenommen hätten, an der türkisch-syrischen Grenze auf das Territorium der Türkei zu gelangen. Dann hätte man sie für mehrere Wochen in türkischen Gefängnissen festgehalten, bevor man sie wieder nach Syrien abgeschoben hätte.

Die zuständigen Sicherheitsbehörden stellten Untersuchungen an, um die Identität der Abgeschobenen zu klären, bevor man sie schließlich auf freien Fuß setzte.

Übersetzung durch das Antirassismus-Projekt im AStA der Carl-von-Ossietzky-Universität Oldenburg